

## INTERNACIONAL

## Ben Ali ordenó disparar contra la revuelta tunecina

L. CEMBRERO, Madrid

En su último discurso, antes de abandonar el poder, el presidente de Túnez, Zine el Abidine Ben Ali, aseguró haber ordenado el cese de los disparos contra el pueblo tunecino porque no quería que se derramara la sangre de sus ciudadanos. Al día siguiente, 14 de enero, huyó del país.

Cinco días antes, "el expresidente ordenó, sin embargo, abrir fuego sobre los manifestantes en el barrio de Ez-zouhour, en Kasserine", uno de los epicentros de la revolución tunecina.

En esa provincia del centro del país murieron 36 personas, de un total de 106 víctimas mortales en Túnez por la represión policial. A ellas hay que añadir 672 heridos.

Esta denuncia contra Ben Ali fue formulada en Túnez por Taoufik Bouderbala, presidente de la comisión nacional de investigación sobre los abusos cometidos durante la revolución, que se desplazó a investigar en el centro del país, según informó ayer la agencia de prensa tunecina TAP.

"La intención [de Ben Ali] era clara, doblegar a la región, poner de rodillas a sus habitantes mediante asesinatos colectivos premeditados", según Bouderbala. Para lograrlo recurrieron a tiradores de élite de una unidad policial especial, en la que figuraba una mujer, y que dispararon a matar.

Prueba de ello es que, según Bouderbala, la mayoría de "los impactos de bala se localizaba en la cabeza y en el corazón". Algunos "tenían hasta dos disparos en la cabeza o en el pecho", señaló.

### Identificar a policías

Identificar con precisión a estos agentes es una tarea difícil porque muchos de ellos utilizaban un alias. Aun así cuatro han sido detenidos y otros 11 están en busca y captura, pero es posible que hayan huido al extranjero.

"Todos los que han disparado serán juzgados", anunció Bouderbala. También lo serán los que dieron la orden, empezando por Ben Ali, su ministro del Interior y el entonces director de la policía.

El expresidente llegó incluso a "ordenar que se bombardease la barriada de Ez-zouhour, un foco de resistencia en la región", según Bouderbala, "pero sus órdenes no fueron ejecutadas".

La comisión ha constatado las "agresiones sexuales" a las que fueron sometidos cuatro jóvenes detenidos. Tiene "la convicción de que hubo mujeres violadas", pero "por pudor han sofocado su dolor. (...) Solo una mujer de Kasserine habló: expuso su caso en Túnez".

## El Parlamento italiano aprueba una ley que libra a Berlusconi de dos juicios

La rebaja de la prescripción en las causas penales cancelará miles de casos

MIGUEL MORA  
Roma

Por 314 votos a favor y 296 en contra, la Cámara de Diputados italiana aprobó anoche, en medio de una gran bronca dentro del hemiciclo y en la plaza del Parlamento, la ley llamada de la prescripción breve. Diseñada por los abogados del primer ministro, la norma dará carpetazo fulminante al caso Mills, que está en la fase del juicio oral y en el que Silvio Berlusconi fue imputado por sobornar a un testigo judicial, y dejará sin efecto en unos meses el caso Mediaset (fraude fiscal), además de al menos 6.500 procesos anuales, según los cálculos del propio Ejecutivo.

La "amnistía disfrazada", como la bautizó la oposición, deberá ser refrendada en el Senado, donde Berlusconi goza de amplia mayoría. Su principal efecto es que recortará en un 10% el tiempo de prescripción de los delitos en aquellos casos donde los imputados no hayan recibido antes ninguna condena. Si hasta ahora un delito penado con seis años de cárcel prescribía a los siete años y medio, desde este momento se extinguirá seis meses antes.

El caso Mills, que debía prescribir en otoño, entrará en vía muerta en el mes de mayo. Berlusconi se librará así de una condena en primer grado que se daba por segura, ya que su abogado británico, David Mills, fue juzgado en solitario y condenado por el Tribunal Supremo, que consideró probado que había sido sobornado por Berlusconi, aunque se declaró prescrito el delito.

"No es ninguna ley *ad personam*", enfatizó Berlusconi el martes por la noche durante una cena de tonos absolutorios con un grupo de corresponsales extranjeros. "Se trata de adecuarnos a la Unión Europea, que ha multado a Italia con cientos de millones de euros por la tardanza de los jueces en cerrar los procesos".

Se trata de una parte de la verdad, de una excusa inventada sobre la marcha para dar una pátina de legitimidad a la norma. La nueva ley establece en efecto que



Varios diputados corren para llegar a la votación en la Cámara de Diputados, en Roma. / MAX ROSSI (REUTERS)

### El proceso breve

► La norma clave de la reforma aprobada ayer prevé una reducción del tiempo de prescripción, transcurrido el cual el delito ya no es perseguible. Hasta ahora, ese tiempo se correspondía con la pena máxima prevista para el delito imputado al acusado más un cuarto. Ahora será el máximo, más un sexto.

► La reducción libraría inmediatamente a Berlusconi de un caso de soborno, y en unos meses de otro por fraude fiscal. De paso, otros 15.000 juicios en marcha caducarán en toda Italia.

los juicios de los delitos penados con menos de diez años de cárcel no deberán durar más de seis años y medio (tres para el primer grado, dos para la apelación y uno y medio en el Supremo). El texto original preveía la extinción inme-

diata del proceso al superarse esos límites, pero la mayoría gubernamental reculó en ese aspecto durante el trámite parlamentario y el incumplimiento solo conllevará ahora señalar el caso a la autoridad judicial. El propio ministro de Justicia, Angelino Alfano, ha reconocido que la duración media de los procesos penales es ya de cuatro años y medio, lo que evidencia la inutilidad con fines generales de la iniciativa.

El núcleo central de la legislación es la prescripción recortada, que según los cálculos de las asociaciones de jueces cancelará de repente unos 15.000 casos, dejando sin justicia a miles de víctimas, y en la calle a miles de delincuentes. El Gobierno ha tratado de minimizar su impacto diciendo que afectará solo al 0,2% de los juicios. La oposición democristiana replicó que si el impacto es tan limitado, el Ejecutivo debería explicar por qué ha tenido que paralizarlo al Parlamento durante semanas para sacarla adelante.

En casi once años al frente del país, Berlusconi ha aprobado 29

leyes y laudos de inmunidad considerados *ad personam*, que le han ayudado a frenar o librarse de 28 procesos. La sustancia real de la ley quedó clara con la presencia en el Parlamento, durante varios días, del Gobierno en pleno; con el obstruccionismo a ultranza de una oposición indignada, y por las protestas, ante la sede del Parlamento, de miles de personas de asociaciones ciudadanas y de víctimas de algunos de los procesos que corren el riesgo de acabar en papel mojado.

Ayer, el fiscal antimafia, Piero Grasso, afirmó que "la ley parece haber sido pensada para matar miles de procesos". Entre estos, destacan varios especialmente sangrantes; según la oposición, la tragedia cuposa del terremoto de L'Aquila (198 muertos) y el accidente ferroviario de Viareggio (39 víctimas). "Vergüenza", "mafiosos", "habéis aprobado un indulto jugando con nuestro dolor": los gritos de los manifestantes resonaban con una rabia especial. Quedaba claro, una vez más, que en Italia no todos son iguales ante la ley.

## Dos mujeres fallecen al sur de Sicilia al naufragar una barcaza con 250 'sin papeles'

AGENCIAS, Roma

Iban en un viejo pesquero que encalló frente a la costa de la isla italiana de Pantelaria. Los 250 inmigrantes habían salido el martes de Libia y cuando estaban a punto de alcanzar tierra, la barcaza en la que viajaban chocó contra las rocas. Dos mujeres murieron ahogadas y muchos tuvieron que llegar a la playa a nado.

Otro barco procedente de Túnez, con un centenar de perso-

nas a bordo, tuvo que ser rescatado ayer cuando se estaba hundiendo a pocas millas de la isla de Lampedusa.

Desde enero, 21.000 norteafricanos, sobre todo tunecinos, y en las últimas semanas también libios, han llegado a Italia por mar, en condiciones precarias, lo que ha originado un conflicto político, ya que Italia pretende repararlos entre varios países de la Unión Europea, sin éxito.

También crea rechazo inter-

no: el martes, un grupo de personas lanzó un cóctel molotov contra un colegio, en Génova, habilitado como lugar de acogida de inmigrantes del norte de África. También hubo concentraciones en la ciudad para protestar por la llegada de inmigrantes.

Las condiciones meteorológicas en el canal de Sicilia han empeorado, por lo que aumenta el riesgo para las barcazas llenas de inmigrantes. Un avión italiano sobrevolará la zona para de-

tectar la presencia de barcos con inmigrantes. Cada pasajero paga unos 300 euros por el viaje para alcanzar Europa, y llegan sobre todo a las pequeñas islas italianas de Lampedusa (a 120 kilómetros de Túnez) y Pantelaria (a 70 kilómetros de Túnez y 110 de Sicilia). Muchos son trabajadores eritreos o somalíes que residen en Libia. También en Malta ha habido un goteo de inmigrantes, un millar en las últimas semanas.

# Uruguay decide juzgar los crímenes de la dictadura

## El Senado deroga la ley de impunidad de los militares



ANA DELICADO

El Senado uruguayo aprobó en la madrugada de ayer (hora española) un proyecto legislativo por el que se queda sin efecto la Ley de Caducidad de 1986, que protegía a los militares de los delitos cometidos durante la dictadura (1973-1985). La coalición gobernante Frente Amplio, que lidera el presidente José Mujica, consiguió imponerse con 16 votos frente a los 15 de la oposición, pero el debate previo dejó una herida abierta en el oficialismo.

La discusión sobre la conveniencia de inhabilitar una norma que durante 25 años ha servido para indultar a los represores de la dictadura se

prolongó durante más de 12 horas en la Cámara Alta. El motivo: la congruencia política y moral que muchos se planteaban a la hora de anular una ley ya referendada por el pueblo uruguayo en dos ocasiones, en 1989 y 2009.

Es por ello que un senador del Frente Amplio, el exguerrillero tupamaro Eleuterio Fernández Huidobro, dimitió de su cargo tras acatar contra su voluntad la iniciativa de su coalición. "La legitimidad depende de lo que digan las mayorías", explicó. "Este pueblo puede necesitar vitalmente el mismo instrumento que hoy estamos desacreditando. Mañana mismo", agregó.

No es esta la única baja que podría darse en filas oficialistas. El senador Jorge Saravia fue el único legislador del Frente Amplio que ignoró la disciplina partidaria y vo-

tó en contra del proyecto de ley, lo que le valió su expulsión del Espacio 607, un grupo de alianzas que dirige Mujica.

La reforma de la Ley de Caducidad ha superado, en cualquier caso, la principal dificultad que afrontaba tras ser aprobada en el Senado, aunque esta ha incluido algunas modificaciones a la norma. El proyecto tendrá entonces que volver el próximo 4 de mayo a la Cámara de Diputados, donde una sanción definitiva se da casi por descontada.

### Como en Argentina

Uno de los deseos más íntimos del Frente Amplio desde que accediera al poder en 2005 con el Gobierno de Tabaré Vázquez ha sido lograr la derogación de la Ley de Caducidad. En octubre de 2010 fue aprobada por la Cámara de



El Palacio Legislativo de Montevideo, durante el debate de la Ley de Caducidad. EFE

**Se estima que con el régimen dictatorial desaparecieron unas 200 personas**

**Uno de los senadores oficialistas renuncia tras acatar contra su voluntad el proyecto**

Diputados, pero luego quedó paralizada en el Senado.

En realidad, la Ley de Caducidad no será eliminada, sino que se impedirá su aplicación al derogarse tres de sus artículos por ser incompatibles con la Constitución. Ahora podrá comenzar en Uruguay un proceso similar al de Argentina, que ya ha juzgado y condenado a 200 de sus represores.

Se estima que durante la dictadura uruguayo desaparecieron unas 200 personas, pero hasta ahora el país sólo ha procesado a una veintena de

militares, incluido al dictador Juan María Bordaberry (1973-1976), quien encabezó el golpe de Estado que interrumpió la democracia.

La Ley de Caducidad, declarada inconstitucional en tres ocasiones por la Corte Suprema del país, ha sido además cuestionada por la Corte Interamericana de Derechos Humanos (CIDH), la cual ordenó al Estado uruguayo el pasado 24 de marzo que dejara sin valor jurídico la que hasta ahora era patente de impunidad. •

# LOGI TRAVEL.COM

Cruceros Costas Caribe Islas **Medio JULIO-AGOSTO INCLUIDOS!** Europa Circuitos Puentes



CONFIRMACIÓN ONLINE AL INSTANTE

# Super Verano

Hasta **70% DESCUENTO**

Cruceros hasta **70% AHORRO**

Costas hasta **60% AHORRO**

Islas, Caribe Mediterráneo Grandes Viajes... hasta **25% AHORRO**

### CRUCEROS

<b>Mediterráneo Oriental desde Venecia</b> Royal Caribbean	desde <b>265€</b>
Salidas: 4, 11, 18, 25/6, 2, 23, 30/7 y 6, 13, 20, 27/8	
Itinerario: Venecia (Italia), Roper (Eslovenia), Ravenna (Italia), Bari (Italia), Dubrovnik (Croacia), y Venecia (Italia).	
<b>Mediterráneo Oriental desde Roma</b> Royal Caribbean	desde <b>241€</b>
Salidas: 5, 12, 19, 26/6, 3/10, 17/24/31/7 y 7/14, 21, 28/8	
Itinerario: Civitavecchia (Roma), Sicilia (Messina), Atenas (Grecia), Ereso (Kusadas), Chania (Creta) y Civitavecchia (Roma).	

### HOSTALES DE PLAYA (Precio por persona y noche)

<b>Peñíscola</b> Gran Hotel Peñíscola 4* MP	<b>30€</b>
<b>La Manga del Mar Menor</b> Cavanna 4* MP	<b>32€</b>
<b>Vera</b> Zimbali Playa 4* MP	<b>44€</b>
<b>Chiclana, Sancti Petri</b> La Barrosa 4* MP	<b>69€</b>
<b>Matalascañas</b> Carabela Beach & Golf 4* MP	<b>30€</b>
<b>Punta Umbria</b> Punta Umbria Beach Res. 4* MP	<b>50€</b>
<b>Islantilla</b> Oasis Islantilla 4* TI	<b>62€</b>

### ISLAS (Vuelo desde Madrid + 7 noches de Hotel)

<b>Ibiza</b> Abrat 3* AD	<b>163€</b>
<b>Mallorca</b> Aparthotel Es Bolero 3* AD	<b>173€</b>
<b>Menorca</b> Aparthotel Marinda Garden 3* AD	<b>269€</b>
<b>Lanzarote</b> Aparthotel Sun Island 3* AD	<b>202€</b>
<b>Gran Canaria</b> Aph. & Restaurant Maracaibo 4* AD	<b>216€</b>
<b>Fuerteventura</b> Aparthotel Castillo San Jorge 3* AD	<b>217€</b>
<b>Tenerife</b> Iberostar Torviscas Playa 4* AD	<b>286€</b>

### MARRAKECH (Vuelo desde Madrid + 7 noches de Hotel)

<b>Marrakech</b> Aparthotel Assounfou 4* AD	<b>135€</b>
<b>Malta</b> White Dolphin 3* SA	<b>156€</b>
<b>Cerdeña</b> Le Mimose 3* AD	<b>310€</b>
<b>Estambul</b> Fuar 3* AD	<b>422€</b>
<b>Sicilia</b> Villa Damato 3* AD	<b>438€</b>
<b>Dubrovnik</b> Iberostar Cavtat 3* AD	<b>451€</b>
<b>Mykonos</b> Aikistis 3* AD	<b>590€</b>

Anticípate al verano en [www.logitravel.com](http://www.logitravel.com)

Preços por persona en habitación/camarote doble, válidos para las fechas indicadas de Verano 2011. Incluye estancia en hotel y régimen indicado, tasas, impuestos y seguro. Solo donde se indica se incluye también el avión ida y vuelta desde Madrid. Información de precios para las fechas de las vacaciones así como para salidas desde otros aeropuertos. Cruceros: tasas de embarque y cuotas de servicio no incluidas. 7% de descuento ya aplicado. **Gastos de Gestión 0€**. Descuentos ya aplicados. SA: Solo Alojamiento / AD: Alojamiento y Desayuno / MP: Media Pensión / PC: Pensión Completa / TI: Todo Incluido. Precios sujetos a revisión conforme RDL 1/2007. Agencia de viajes on-line con el CI. BAL 471.



&gt; OBJETIVO GADAFI Los jefes insurgentes

# Traidor y capitán de los rebeldes

## Un ex ministro de Gadafi se hace con las riendas militares de la insurrección

EDUARDO DEL CAMPO / Bengasi  
Enviado especial

Gadafi ofrece cuatro millones de dólares por la cabeza de Abdel Fatah Yunes y éste no parará hasta detener, expulsar o matar al coronel. Pero hace 50 años, ambos fraguaron en la Academia Militar de Bengasi una amistad que duraría décadas. Qué guño del azar que el camarada de la quinta de 1942, el que acompañó a Gadafi en el golpe contra el rey Idriss y fue su ministro de Interior y jefe de las Fuerzas Especiales hasta febrero, dirija ahora desde Bengasi la guerra contra el régimen... que construyó en primera fila.

En el golpe de 1969 liderado por los jóvenes oficiales encabezados por Gadafi, entonces de 27 años, participó también un cadete llamado Jalifa Belqasim Haftar, al que el líder premiaría nombrándolo miembro del Consejo del Mando de la Revolución libia. ¿Qué caminos siguieron hasta hoy? Gadafi, jefe supremo, renunciaría a ascender en la jerarquía militar y se quedaría con el grado de coronel, el Coronel por antonomasia en el mundo. El título de *Hermano Líder* de Libia ya colmaba cualquier ambición. Sus camaradas Yunes y Haftar llegarían a general y coronel, respectivamente.

Jalifa Haftar seguramente también sería general y habría formado parte del círculo de poder de Gadafi, si no fuera porque el *Hermano Líder* lanzó al ejército a una guerra en el Chad, y el prestigioso coronel y cientos de sus hombres fueron apresados en la batalla de Wadi Dum en



A la izqda., el ex ministro del Interior de Gadafi, Abdel Fatah Yunes. A la dcha., Jalifa Haftar. / AP / EL MUNDO



1987. En Bengasi, a los admiradores de Haftar, que son muchos, les encanta recordar la *traición* que cometió Gadafi con su oficial al desentenderse de los presos de guerra libios asegurando «que no lo conocía».

Haftar y sus hombres iniciaron entonces un largo periplo, según Derek Flood, de la Fundación Jamestown, citado estos días por varios medios. Su aventura los llevó a ofrecerse a Chad para formar un ejército disidente contra Gadafi, el Ejército Nacional Libio; a entrenarse para ello durante dos años cerca de la capital chadiana, Yamena, con supuesto apoyo de la CIA; a marcharse de allí después de que al presidente anfitrión lo derrocara en diciembre de 1990 Idriss Déby (que quería llevarse bien con Gadafi), en un avión estadounidense que los llevó a Nigeria;

### El prestigioso coronel Haftar fue relegado tras volver del exilio en EEUU

y a mudarse de Nigeria al Zaire (hoy Congo) del dictador Mobutu Sese Seko. No se quedaron porque, sigue Flood, el Congreso estadounidense rechazó un plan para pagar a Mobutu cinco millones de dólares para dar refugio a los disidentes libios.

El peregrinaje continuó hacia Kenia, de donde Haftar y otros 300 libios se fueron a EEUU como refugiados políticos. Él se instaló en el estado de Virginia, unos dicen que en Falls Church y otros que en la lo-

calidad de Vienna, a apenas ocho kilómetros de la sede de la CIA en Langley, una vecindad que alimenta las sospechas de que durante los 20 años siguientes el ex coronel libio ha sido colaborador o agente de la Inteligencia estadounidense.

Haftar, jefe del Ejército Nacional Libio, brazo militar del grupo opositor en el exilio Frente Nacional de Salvación Libio, instigador de revueltas en Libia desde EEUU, volvió de su exilio americano a mediados de marzo a Bengasi para participar en la revolución y liderar el incipiente y desorganizado ejército popular.

El prestigio, la experiencia y los contactos estadounidenses de Haftar pesaban mucho, y el 24 de marzo el Consejo Nacional Transitorio, el órgano de la «Libia Libre», anunció su organigrama militar: el veterano co-

ronel opositor, al que se había visto en el frente de Ajdabiya, sería el jefe de las operaciones bélicas sobre el terreno, mientras que Abdel Fatah Yunes, el ministro del Interior que dejó a Gadafi, ejercería por encima de él como Jefe del Estado Mayor del ejército rebelde, dependiendo a su vez del ministro de Defensa Omar Hariri, que pasó 14 años encarcelado. Hariri y Haftar son amigos y de la misma tribu, dice el antropólogo y activista Jalil al Mismariy.

De jefe militar, Haftar quedaba así relegado a jefe secundario. Y poco después *desapareció*, tras lo que podría interpretarse como una pugna entre los opositores del interior y los del exilio que él habría perdido. El gobierno rebelde sostiene desde hace dos semanas que el único jefe militar es Abdel Fatah Yunes y que Haftar no ocupa ningún cargo.

A Yunes se le puede escuchar en sus cada vez más frecuentes ruedas de prensa, en el hotel Uzu. Y ahí queda claro que quien manda es él. Aunque no llevara el uniforme se le podría reconocer por la vehemencia indignada y poco diplomática con que reprende a la OTAN por matar por error a milicianos rebeldes.

Yunes dijo a Al Yazira que abandonó a Gadafi porque no quiso sumarse a la represión a tiros contra los jóvenes sublevados el 17 de febrero. Gadafi aseguró tras su desertión que habían «secuestrado» a Yunes. Este reapareció el 25 de febrero animando a sumarse a la revolución. Chaquetero o auténtico patriota, lo cierto es que los rebeldes del frente le aplauden ahora cuando los visita en su coche blindado. Ven en él a un líder fuerte en medio del desorden. Y alguien que conoce bien los puntos flacos de su antiguo amigo.

**vodafone**

**Tarifa XS 8**

Llamadas y SMS por 8 céntimos a todas las 24 horas y sin cuota mensual

Infórmate en el 1441  
www.vodafone.es

power to you

8 céntimos  
Contra y Tarjeta

Precio/minuto y SMS 24h a cualquier operador 9,44cént. Establecimiento llamada 17,70cént. Consumo mínimo contrato 9,44€/mes. Recarga mínima Tarjeta 10€. Contratable hasta 30/06/11. PVP terminal hasta 31/05/11. Contrato de permanencia de 18 meses.



Los miembros del Grupo de Contacto para Libia, entre ellos la ministra de Exteriores española, Trinidad Jiménez (primera por la izquierda, en segunda fila), en Doha. / M. DABBOUS (REUTERS)

## Los rebeldes recibirán ayuda exterior

La coalición internacional reconoce a los alzados como representantes del pueblo y exige a Gadafi que renuncie al poder ● Los sublevados contarán con financiación

ANGELES ESPINOSA, Doha  
ENVIADA ESPECIAL

La posibilidad de armar a los rebeldes libios mostró ayer los límites del consenso internacional para derrocar a Muamar el Gadafi. El Grupo de Contacto para Libia apenas logró maquillar la división que el asunto provoca entre sus integrantes insistiendo en la solución política a la crisis. "Gadafi debe renunciar", concluyeron sin aclarar cómo van a conminarle a ello. La reunión de Doha supuso un espaldarazo para el Consejo Nacional Transitorio (CNT), al que reconoció como "interlocutor legítimo que representa las aspiraciones del pueblo libio". También aprobó la creación de un "mecanismo transitorio de financiación" para ayudar a los opositores.

"Gadafi y su régimen han perdido toda la legitimidad; debe dejar el poder y permitir que los libios determinen su futuro", afirma el comunicado final de la conferencia. El Grupo de Contacto para Libia está formado por 16 países y los representantes de la ONU, la Liga Árabe, la OTAN, la UE, la Organización de la Conferencia Islámica y el Consejo de Cooperación del Golfo. Es la primera vez que esa coalición internacional de apoyo a los sublevados libios respalda de una forma tan clara el cambio de régimen en Trípoli.

El Grupo se reunió además con el CNT, el órgano que repre-

senta a las fuerzas rebeldes que controlan el este de Libia, al que reconoció de facto como "interlocutor legítimo que representa las aspiraciones del pueblo libio". Hasta ahora solo tres países (Francia, Italia y Catar) habían institucionalizado sus relaciones con los opositores, aunque EE UU nombró a un enviado temporal y Turquía ha mantenido a su cónsul general en Bengasi.

En ese contexto, la ministra española de Exteriores, Trinidad Jiménez, anunció el nombramiento del embajador José Riera como enviado especial an-

te el Consejo. Jiménez, que también invitó a Madrid al número dos de ese Gobierno rebelde, Ali al Esauí, subrayó que España ha destinado cinco millones de euros a establecer un corredor humanitario en la zona bajo control rebelde.

Cualquier contribución palidece a la luz de los 1.500 millones de dólares (1.040 millones de euros) en que el portavoz de la delegación libia, Mahmud Awad Shaman, evaluó las necesidades de los civiles. Shaman llegó a sugerir que se les proporcione ayuda a cambio de petróleo.

Para solucionar esa falta de efectivo, el Grupo de Contacto decidió poner en marcha "un mecanismo financiero transitorio". Aunque el comunicado final no explica cómo va a funcionar, varios ministros explicaron que van a desbloquearse las cuentas bancarias que se habían congelado al régimen libio para que sirvan de garantía a los préstamos que solicite el Consejo.

Pero el respaldo político a los rebeldes no se tradujo en un compromiso para facilitarles las armas que les ayudarían a defenderse, como reclamaba Shaman.

Mientras Italia defendía abiertamente esa opción y Reino Unido y Francia deseaban aumentar los bombardeos, Alemania, Turquía, Bélgica y España insistieron en agotar primero la vía política.

Armar a los rebeldes "requeriría una nueva resolución de la ONU o una reunión del comité de sanciones, porque la 1973 excluye esa posibilidad", explicó la ministra de Exteriores española. Según ella, los representantes del CNT tampoco lo pidieron durante su reunión con el Grupo.

El jeque Hamad bin Yasem al Thani, primer ministro y jefe de

## Nadie al volante

LLUÍS  
BASSETS



Vamos con piloto automático. Si nadie se sienta enseguida en el puesto de mando, el accidente está asegurado. Estamos en rumbo de colisión con la áspera orografía de un mundo en cambio. Una turbulencia así no se había visto desde hace más de 20 años, y entonces había piloto y dirección.

No hay una sola convocatoria internacional para resolver la crisis libia en la que no aparezcan las divisiones. Ayer fue en la primera reunión del llamado Grupo

de Contacto en Doha (Catar) donde se apreciaron las diferencias que separan a los europeos, Francia y Reino Unido de un lado y Alemania del otro. Esta vez la discordancia se produjo sobre la oportunidad de facilitar fondos y armas a los rebeldes, al igual que en el Consejo de Seguridad fue sobre la resolución que permitió frenar por las armas el avance de Gadafi sobre Bengasi.

El final de la guerra fría tuvo un conductor eficaz y esmerado. Estados Unidos estaba al volante. Con las guerras en la antigua Yugoslavia la conducción siguió en manos de Washington, aunque con alguna duda pronto resuelta: Clinton se retiró de Somalia, no

intervino en Ruanda y fue decisivo en la estabilización de los Balcanes y la derrota de Serbia; los europeos solos no hubieran llegado a resolver nada. Al conductor dubitativo le siguió otro atollado. Pasamos de las abolladuras a los accidentes graves: este fue el caso de Bush hijo, con sus dos guerras de imposible salida, el regalo a Irán de una hegemonía regional inesperada y la pérdida de pulmón geoestratégico en favor de China y de los otros emergentes.

La actual crisis árabe nos ofrece la cruda realidad del mundo sin dirección ni rumbo en el que estamos, expresada de forma práctica por la renuncia de Washington a favor de la OTAN para dirigir la operación de contención militar de Gadafi. Por primera vez, la Alianza Atlántica se ha-

lla comprometida en una operación militar sin el liderazgo de la superpotencia que está en el origen y en la razón de ser de la organización. Y no nos engañemos, una OTAN sin el liderazgo de Washington, no es la OTAN; es otra cosa. No es extraño que sea criticada por una cosa y la contraria: Francia y Reino Unido, por falta de resolución; Alemania y Turquía, por las víctimas civiles que hayan podido producirse por sus bombardeos.

Una OTAN con voces tan variadas y posiciones prácticas tan distintas es lo que más se parece a la Unión Europea. Para tener una OTAN que actúe como la UE ya tenemos a la UE. Y si la UE hubiera estado preparada y dispuesta a tomar el mando, no habría más que hablar. Era la oportunidad para dar el paso al fren-

la diplomacia de Catar, país anfitrión de la conferencia, reconoció que el asunto había sido objeto de un intenso debate. "Hay distintas interpretaciones [de la resolución 1973], aunque en mi opinión es algo que les compete a los rebeldes", declaró dejando la puerta abierta.

El copresidente de la reunión, el secretario del Foreign Office británico, William Hague, dijo que su país les ha entregado "material no letal de defensa, como teléfonos por satélite y otros equipos de comunicación". A su lado, el ministro italiano de Exteriores, Franco Frattini, afirmó que la resolución "no prohíbe el abastecimiento de armas para autodefensa". "Dado que la táctica de Gadafi es atacar a los civiles y que tenemos que protegerlos, ¿cómo podemos hacerlo? Está institucional y moralmente justificado", defendió.

En París, el presidente francés, Nicolas Sarkozy, y el primer ministro británico, David Cameron, acordaron incrementar "la presión militar" sobre el régimen libio, informa France Presse. "De-

## París y Londres acuerdan aumentar la presión militar sobre el coronel

ben emplearse todos los medios. (...) Es importante que la coalición muestre su total determinación de proteger a la población civil; acabar con los sitios, propios de la Edad Media, de Misrata y Zintan, y devolver a las tropas de Gadafi a sus cuarteles", precisaron fuentes francesas. París, sin embargo, no prevé dar armas a los rebeldes, aunque no se opone a que otros países lo hagan, según una fuente del Eliseo: "No vamos a hacerlo, y tampoco los británicos, por lo que se".

"Es fundamental que hablemos con una sola voz", subrayó en Doha el secretario general de la ONU, Ban Ki-moon, quien insistió en el aspecto humanitario. Según sus datos, medio millón de los seis millones de libios han huido de los combates y buscado refugio en los países vecinos. Por ello, aprovechó la cita de Doha para pedir 310 millones de dólares (214 millones de euros) para asistencia.

# Los líderes de la insurgencia quieren más apoyo de Estados Unidos

La OTAN bombardea un depósito de armas en las afueras de Trípoli

JUAN MIGUEL MUÑOZ, Bengasi  
ENVIADO ESPECIAL

En las calles del mundo árabe y musulmán las banderas de Estados Unidos a menudo son pisoteadas y acaban incendiadas, y las efigies de cartón de sus presidentes, en llamas. En Libia, no. El odio que profesan la gran mayoría de ciudadanos a Muamar el Gadafi supera con creces al arraigado sentimiento anticolonialista, más vigoroso entre los entrados en años que entre los jóvenes, que suman el 60% de la población. La sublevación tiene un objetivo: destronar al tirano. Pero quienes la encabezan carecen de la capacidad para derrotar a su Ejército y saben que solo un respaldo sustancial de los países occidentales puede ayudarles en su larga travesía hasta Trípoli. Y quieren que Estados Unidos, que dirigió las operaciones militares hasta ceder el testigo a la OTAN el 31 de marzo, se implique más en la guerra. A Washington se dirigen gran parte de sus mensajes. Las banderas y estrellas no se quemaron en Bengasi. Odean a diario.

Solo Francia, Italia y Catar han reconocido formalmente al Consejo Nacional como representante legítimo de Libia. Pero desde que a comienzos de marzo se constituyó este Gobierno transitorio de los rebeldes, sus dirigentes se esfuerzan por ofrecer la mejor de las imágenes, la que desean ver en Washington, donde predomina la suspicacia sobre la identidad de los líderes insurrectos, y muchas más sobre el día después de la revolución. No basta a los insurgentes con una OTAN dividida, que ayer bombardeó un depósito de armas subterráneo en las cercanías de Trípoli, tan necesitados como están de ayuda humanitaria y combustible.

"Estados Unidos no nos ha reconocido, pero lo que nos importa son los hechos. Exige que



Un rebelde pasa ante un tanque del Ejército libio destruido por la OTAN en Ajdabiya. / YANNIS BEHRAKIS (REUTERS)

## Los alzados se esfuerzan por ofrecer una imagen tranquilizadora

Gadafi abandone el poder, y ha enviado a un representante a Bengasi. Y la Unión Europea también se ha reunido con el Consejo Nacional. El mundo cambia a nuestro favor. Es cierto que si nos reconocieran formalmente ayudarían más, pero también comprendemos sus problemas de política interna", afirma Mustafá Gheriani, portavoz del Consejo y empresario a caballo entre Michigan y Libia, en un intento por restar relevancia al recelo norteamericano. Sin ese visto bueno oficial, la exportación de petróleo

tropezaba con un sinfín de escollos. Y la adquisición de armamento resulta, por el momento, inviable.

Los principales ministros libios son anglófonos, educados en universidades estadounidenses y residentes durante décadas en este país; en los pasillos de los edificios oficiales se escuchan tanto árabe como inglés, en boca de jóvenes emigrantes retornados a Libia; y una empresa de comunicación norteamericana, Harbour, asesora a los insurgentes. Desde el comienzo de su andadura, el Consejo tenía claro a quién debía dirigir su mensaje político.

Un documento sobre la estrategia de comunicación del Consejo al que ha tenido acceso este diario establece que sus portavoces, "con buen nivel de inglés y capacidad para hablar en público", deben refutar las "mentiras

del régimen", "pasar a la ofensiva para desacreditar" al Gobierno de Gadafi y "preparar estrategias de confusión sobre noticias" desfavorables. Y añade dos apartados: "Debe limitarse la aparición de armas tanto como sea posible" y "ha de enfatizarse la presencia de mujeres, también las que no llevan velo, y de los jóvenes".

En alguna medida, se está consiguiendo que las armas dejen de tronar cada vez que un tipo quiere sacar músculo. Pero la cuestión de las mujeres es harina de otro costal. Y no digamos de las que no llevan velo. No obstante, las dos únicas portavoces del Consejo —las hermanas Bugheigis— nunca se cubren la cabeza, a diferencia de casi todas las libias de la oriental Cirenaica, y su inglés roza la excelencia. Adecuado para sus interlocutores.



Trinidad Jiménez saluda a Ali al Esawi, el representante libio. / EFE

te. Una oleada de cambio en su flanco mediterráneo, que necesitaba de todo, desde el auxilio humanitario a la acción militar, pasando por el apoyo económico y político a las transiciones, era la ocasión para que surgiera al fin una política exterior y de defensa común europeas. No será así y de esta enorme crisis saldrán dos cadáveres políticos más: el de la OTAN, que no volverá a ser lo que fue, y el de la UE, que jamás llegará a ser lo único que podía dar todo el sentido a lo que todavía es.

Washington actuó y se comprometió inicialmente por la insistencia de Francia y Reino Unido. Sin la decisión de Obama, Gadafi estaría ahora campando a sus anchas y con la rebelión liquidada. Pero después, Obama no ha podido resistir la presión interior, que le desaconsejaba el compromiso

en una tercera guerra, rápidamente calificada desde su país como de elección y no de necesidad; para defender valores y no intereses. El nuevo Obama surgió de la derrota electoral de noviembre y de la torturada negociación pre-

## Una OTAN sin el liderazgo de Washington es otra cosa; no es la OTAN

supuestaria con los republicanos es un presidente centrista, bajo la vigilancia y dictado del radicalismo del Tea Party, que le impone su agenda de restricción del gasto público y de los impuestos. Su despiste estratégico es colosal. Roger

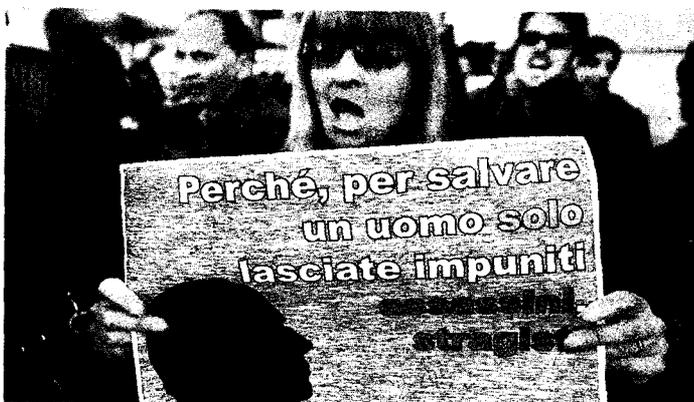
Cohen, comentarista del *Washington Post*, ha denominado la nueva orientación como la *doctrina de la no-doctrina*: Obama no tiene estrategia internacional y esta es su estrategia. Ian Bremmer, del *think tank* Eurasia Group, nos explica que el mundo está gobernado por el G-Cero, que viene a sustituir todas las variaciones sobre la dirección económica del mundo, G-8, G-20 o G-2 (EE UU y China); nadie está ahora al cargo.

Todo esto es de gran interés para comprender el nuevo mundo que surge ante nuestra mirada atónita. Pero luego hay un problema más práctico y urgente que la geopolítica no resuelve, porque debe ser la política la que lo haga. ¿Cómo terminamos de una vez con esta guerra que está desangrando a Libia y desestabilizando toda el área mediterránea?

## Mundo

# Berlusconi se hace otra ley de impunidad a su medida

La prescripción breve para librarle del 'caso Mills' anulará 15.000 procesos



Una manifestante grita contra Berlusconi, en una protesta en Roma, ayer. C. SIMON / AFP

## PÚBLICO ROMA

Silvio Berlusconi dio ayer un nuevo paso hacia su impunidad personal y al hacerlo asestó un severo golpe a una Justicia que tendrá que tirar a la basura al menos 15.000 procesos, según ha denunciado el Consejo Superior de la Magistratura italiana.

Causas que no son precisamente banales y de las que algunas son tan graves como la del accidente ferroviario de Viareggio de 2009, en el que 32 personas murieron carbonizadas por una negligencia.

El Parlamento italiano aprobó ayer, con 314 votos a favor, 296 en contra y ningún

na abstención, el proyecto de ley conocido como el "proceso breve", que reduce sustancialmente los tiempos de prescripción para quienes, como el primer ministro italiano (juzgado 16 veces), no han sido nunca condenados en firme. La ley se aprobó gracias a los votos de 20 transfugas.

La consecuencia directa es que el caso Mills, en el que el jefe de Gobierno italiano está acusado de sobornar a un testigo, prescribirá en mayo. La Fiscalía considera que Berlusconi abonó 600.000 dólares (415.000 euros) al abogado David Mills para que cometiera perjurio en su favor.

Berlusconi eludirá así una

## Emanuela, una muerte por la que nadie pagará

Emanuela Rombi tenía 21 años cuando el 29 de junio de 2009 un tren de mercancías cargado con gas de petróleo licuado descarriló y explotó en la estación de Viareggio. La bola de fuego envolvió a la joven, que, sin embargo, no murió en el acto: su agonía duró 42 días, en los que estuvo luchando contra sus gravísimas quemaduras. Los 38 imputados que, según la Fiscalía, fueron negligentes, podrían quedar ahora impunes y ni siquiera ser juzgados.

casi segura condena en ese caso Mills, uno de los cuatro que afronta, pero también lo harán quienes construyeron de forma negligente las casas que sepultaron a muchos ciudadanos en el terremoto de L'Aquila, en 2009, los responsables del accidente de Viareggio, así como pederastas, estafadores y ladrones.

## Victimas desesperadas

La noticia, celebrada por el berlusconiano Pueblo de la Libertad, ha sumido en la desesperación a las víctimas de L'Aquila y Viareggio. Decenas de ellos se manifestaron ayer frente a la sede del Parlamento en Roma con pancartas que rezaban: "¿Por qué para salvar a un solo hombre dejáis impunes a asesinos, culpables de tragedias y violadores?"

Daniela Rombi, la madre de Emanuela, una joven de 21 años que murió en el accidente de tren, suplicó la semana pasada a Giorgio Napolitano, el presidente de la República, que no firmara la ley. Saliéndole al paso en L'Aquila, le pidió "de rodillas" que echara atrás la norma, pendiente ahora del trámite de la aprobación del Senado.

El líder del opositor Partido Democrático, Pier Luigi Bersani, se solidarizó con las víctimas: "Nosotros estamos con la gente de L'Aquila", dijo, pero su grupo no logró sacar adelante una enmienda. ■

## NOCHES EN EL ARCORE

> AMBRA BATTILANA  
Tiene como abogada a una diputada opositora.



> CHIARA DANESE  
Se queja de que en su pueblo la tratan de prostituta.

## «Las chicas fingían sexo oral con la estatua de un enano»

Dos jóvenes describen el ambiente obsceno de las fiestas 'bunga-bunga' del primer ministro italiano

## PÚBLICO ROMA

Mientras Berlusconi se aseguraba de eludir a la Justicia poniendo al Parlamento a su servicio, el *Corriere della Sera* y *La Repubblica* recogían ayer el testimonio de Ambra Battilana y Chiara Danese, dos jóvenes que con 18 años acudieron a una fiesta de Berlusconi en su mansión de Arcore el pasado 22 de agosto.

Su relato deja claro que lo que Berlusconi define como "cenas elegantes" se asemeja en realidad al ambiente de un lupanar, en el que "jóvenes vestales se ofrecían al dragón", en palabras de la exmujer de Berlusconi, Verónica Lario. Chicas como Karima el Mahroug, alias Ruby, la menor marroquí con la que el primer ministro supuestamente mantuvo relaciones sexuales.

Battilana y Danese relata-

ron que, nada más llegar a la casa para una de las fiestas 'bunga-bunga', otras jóvenes se descubrieron los senos, se los ofrecieron a Berlusconi para que los besara y le tocaron sus partes íntimas.

"Berlusconi nos hace traer una estatuilla. Es una especie de caparazón. Del caparazón sale un enano con un pene grande. El pene está visiblemente desproporcionado. Berlusconi hace que circule la estatuilla entre las chicas. Y les pide que besen el pene", afirma Chiara.

"Las chicas comienzan a hacer circular la estatuilla. Besan el pene y simulan una relación oral; luego se dejan tocar los senos por Berlusconi y le tocan", añade.

Las dos jóvenes confirmaron que, en una discoteca habilitada en la casa, otras jóvenes semidesnudas bailaban en una barra vertical. Cuando se negaron a desvestirse, Emilio Fede, periodista e íntimo del primer ministro, les dijo que nunca serían "chicas del tiempo ni Miss Italia". ■

## Países occidentales y árabes financiarán a los rebeldes libios

El Grupo de Contacto pide en Qatar la dimisión de Gadafi y estudia armar a los insurgentes

## PÚBLICO DOHA

El Grupo de Contacto sobre Libia, en el que participan la ONU, EEUU, la UE, la Unión Africana y varios países árabes, acordó ayer en Qatar financiar a los rebeldes libios que luchan contra el coronel Muamar Gadafi y no descartó la posibilidad de armarlos. Además, el comunicado final



Un rebelde junto a un tanque bombardeado, ayer. REUTERS

de la reunión exige a Gadafi, quien lleva 42 años al frente de Libia, que dimita.

"Gadafi y su régimen han perdido toda la legitimidad y deben abandonar el poder y permitir a la población libia que decida su futuro", recoge el documento.

Si bien los participantes se mostraron de acuerdo en ese punto, discreparon en los medios para conseguirlo. La Unión Africana pidió una oportunidad para mediar entre las partes, mientras Francia y Reino Unido insistieron en la necesidad de aumentar los bombardeos contra las fuerzas de Gadafi y solicitaron a los países árabes presentes, Qatar, Irak y Turquía, que se unan a los ataques aéreos.

El ministro de Exteriores italiano, Franco Frattini, de-

fendió la entrega de armas a los rebeldes y señaló que esta decisión no violaría la resolución 1973 del Consejo de Seguridad de la ONU porque las armas serían suministradas "para la defensa propia".

"Como no podemos efectuar ataques aéreos sobre las calles, plazas o zonas pobladas, o hacemos posible que esta gente se defienda a sí misma o nos retiramos de nuestra obligación de apoyarles en la defensa de la población de Libia", argumentó Frattini.

"Institucional y moralmente está justificado, porque Gadafi está cambiando sus tácticas", añadió el ministro italiano, en referencia al uso de escudos humanos que ha denunciado la OTAN.

Frattini planteó también la posibilidad de que los rebel-

des puedan disponer de los bienes congelados al régimen de Gadafi en varios países, pero Alemania se opuso tajantemente.

## España envía un diplomático

Por otra parte, la ministra española de Exteriores, Trinidad Jiménez, anunció que el Gobierno enviará de forma permanente a un representante diplomático a la ciudad libia de Bengasi, la capital de facto de los insurgentes, para que haga las veces de "embajador" y refuerce la interlocución con el Consejo Nacional de Transición.

Según Jiménez, está previsto que José Riera, actual embajador en misión especial para Asuntos del Mediterráneo, se incorpore a su puesto en dos semanas. ■

## Mundo

# Mubarak y sus hijos son detenidos acusados de corrupción y represión

El expresidente egipcio es hospitalizado por una crisis cardiaca // Los tres miembros del clan serán interrogados por un tribunal el próximo martes



Un manifestante con una máscara del expresidente Mubarak, en una celda simulada en la plaza Tahrir. M. SALEH/APP

## Los partidos de izquierdas se multiplican tras la revolución

O. RODRÍGUEZ  
EL CAIRO

“Muchos partidos, demasiado pequeños”, titulaba esta semana un diario egipcio en referencia a la cantidad de agrupaciones políticas de izquierdas que se están formando en este país.

“No debemos preocupar-

nos por ello ahora, de momento cuantos más seamos, mejor. Dejemos que la revolución fluya”, indica la profesora de la Universidad Americana de El Cairo Rabab el Mahdi, fundadora del Frente por la Justicia y la Democracia.

Ya son 23 las agrupaciones de izquierdas creadas tras la

revolución. Entre ellas hay partidos comunistas y socialistas que no descartan presentarse bajo una única lista para las elecciones de septiembre. Es el caso del Frente por la Justicia y la Democracia, del Partido de los Trabajadores o de la Alianza Popular Socialista. Estas formaciones, junto a otras

más reformistas o moderadas, como la representada por el ex director general del OIEA, Mohamed el Baradei, se han negado desde el inicio a participar en el diálogo con el Consejo militar.

Por otro lado, hay algunos partidos de izquierdas que ya existían con el régimen pero que apenas tenían margen de actuación, entre los que destacan Tagammu y el Partido Nasserista. Por último, y ya fuera del espacio político pero con gran protagonismo so-

cial, actúa la Coalición 25 de Enero, que integra a los movimientos 6 de Abril y Kefaya.

Estas agrupaciones planean hacer campaña por los mismos candidatos y exigir un sistema proporcional de representación parlamentaria. A pesar de las diferencias ideológicas, todas ellas comparten un objetivo común: la caída de la estructura del régimen, aún existente en gubernaciones, alcaldías y en sectores del Gobierno interino, así como en el Consejo militar. ■



Manifestantes opositores en l

Publico en  
JERUSALEN

EUGENIO GARCÍA GASCÓN  
CORRESPONSAL

— La Fiscalía egipcia ha ordenado la detención del expresidente de Egipto, Hosni Mubarak, y de sus dos hijos, Alaa y Gamal, durante 15 días, como sospechosos de haber cometido varios delitos graves en las tres décadas que el patriarca ha gobernado el país y por los que ahora la justicia, con el permiso de los militares, quiere procesarlos.

Al exrais y a sus hijos se les acusa de corrupción, enriquecimiento ilícito, abuso de autoridad y la muerte de cientos de egipcios en las protestas que se desencadenaron en enero y que le obligaron a abandonar el cargo el 11 de febrero. Mubarak se encontraba anoche ingresado en un hospital del balneario de Sharm el Sheij, en la península del Sinaí, y pendiente de su traslado a un centro médico de El Cairo. Los tres miembros del clan serán interrogados el próximo martes por un tribunal.

Sus dos hijos fueron detenidos y enviados ayer mismo a la prisión de Torah, una cárcel de memoria infame para los egipcios situada en el mismo suburbio de El Cairo, donde en los años cincuenta y sesenta estuvo detenido Sayyid Qutb, el principal ideólogo islamista radical de los Hermanos Musulmanes, que fue ejecutado en 1966 por exigir el fin del régimen laico de Gamal Abdel Nasser.

A los dos hijos les dieron uniformes blancos de la misma cárcel donde, bajo el régimen de su padre, se hallaban muchos de los presos políticos más significativos. También se les dio una manta y colchón, pero ambos rechazaron el desayuno que se les ofreció y, según la agencia egipcia MENA, parecían conmocionados.

Mubarak cayó enfermo el martes de una manera repentina, precisamente cuando se le interrogaba por la muerte de unas 800 personas (la ci-

fra oficial fue 380) durante las protestas de enero y febrero, cuando la Policía egipcia abrió fuego contra los manifestantes de manera indiscriminada, un comportamiento que sólo terminó cuando el Ejército salió a las calles. Los hijos también fueron interrogados por la misma causa.

Las protestas han continuado en la plaza Tahrir desde febrero y se han intensificado en las últimas semanas. Los protagonistas son, en su mayoría, jóvenes que quieren que el Ejército dé luz verde al procesamiento de Mubarak y su familia y que, al mismo tiempo, acusen a los militares de protegerlos.

El pasado viernes tuvieron lugar las protestas más numerosas y el Ejército las disolvió por la fuerza causando decenas de heridos y dos muertos por herida de bala. Los militares negaron que hubieran utilizado fuego real.

Después de las detenciones de ayer, parece que los militares han acabado por rendirse ante los jóvenes y han autorizado al fiscal general a que

### Una pareja poderosa y muy mal avenida



Alaa y Gamal Mubarak.

Aunque Alaa era el primogénito, Gamal estaba designado a heredar el cargo de su padre. Según Al Arabiya, en los últimos días de Hosni Mubarak como presidente, Gamal intentó convencer a su padre de que se aferrase al poder y delegara poderes en el Ejército. Entonces Alaa acusó a su hermano de haber alentado la corrupción y de permitir el enriquecimiento de sus amigos acabando con la reputación de su padre: “En lugar de ayudar a tu padre, en el final de sus días sólo le has perjudicado”.

emprenda acciones contra la familia Mubarak. Sin embargo, no está claro si esta medida acabará de una vez por todas con las protestas, como quiere el Ejército.

Médicos del hospital de Sharm el Sheij indicaron que el interno se encontraba en un estado de salud "inestable" debido a una repentina dolencia del corazón y "en observación". Se sabe que Mubarak, de 82 años, ha sufrido problemas graves de salud por los que ha sido atendido a menudo en Egipto y en Alemania, por última vez el año pasado.

Frente al hospital de Sharm el Sheij se concentraron cientos de egipcios que exigían el procesamiento de Mubarak gritando consignas del tipo "Queremos que nos devuelva el dinero" o "Queremos que se juzgue al ladrón".

En un momento dado, bandas de matones arremetieron a golpes contra los manifestantes y la Policía acabó disolviendo la concentración.

**Dudas sobre su enfermedad**

Muchos opositores indicaron que la repentina "enfermedad" de Mubarak era en realidad una argucia para evitar los interrogatorios y su procesamiento. En cuanto a sus hijos, el menor de los dos, Gamal, de 47 años, desempeñó un cargo muy relevante dentro del Partido Nacional Democrático y durante años se ha hablado de que ha sido uno de los personajes más corruptos.

Tanto él como su hermano Alaa fueron interrogados antes de ser trasladados a la prisión de Torah, donde también se encuentran un ex primer ministro, un expresidente del Parlamento, un jefe de personal de Mubarak y un presidente del Partido Nacional Democrático, entre otros ex altos cargos.

Nada más conocerse la detención de Mubarak y de sus hijos, la Bolsa egipcia experimentó una ligera recuperación que los expertos atribuyeron a que el mercado confía en que con esa medida se acallen las protestas que se iniciaron el 25 de enero. •



Soldados egipcios montan un cordón de seguridad en la plaza Tahrir, escenario de nuevas manifestaciones. REUTERS

La represión y las medidas reaccionarias del Consejo militar hacen temer una regresión

# La revolución traicionada



Público en EL CAIRO

**Reportaje**

OLGA RODRÍGUEZ  
ENVIADA ESPECIAL

**E**gipto vuelve a ser escenario de arrestos arbitrarios, abusos y tensiones que están enturbiando cada vez más las relaciones entre el Ejército y las fuerzas revolucionarias, hasta el punto de que decenas de miles de personas se reunieron el viernes 8 de abril en la plaza Tahrir para pedir la dimisión del Consejo militar.

Horas después se produjeron las dos primeras víctimas mortales después de la caída de Mubarak, cuando fuerzas militares especiales tomaron el centro de El Cairo empleando armas de fuego y porras eléctricas. Detuvieron a 38 personas.

"Participábamos en una protesta pacífica y, de hecho, cuando vimos llegar a los militares empezamos a gritar 'Paz!', pero no sirvió de nada. Cuando me di cuenta, estaban atacándonos y después me llevaron a la cárcel", ha relatado

a este diario el joven Aser Abdel Ghany. Esta semana se ha producido otro episodio que ha indignado a los activistas: Mikel Nabil, bloguero crítico con el Ejército, ha sido condenado por un tribunal militar a tres años de prisión. Es el primer castigo de conciencia de esta nueva etapa.

"Estamos ante un riesgo de contrarrevolución", ha lamentado el afamado novelista egipcio Alaa Aswany. Su advertencia es compartida por todas las agrupaciones revolucionarias.

**Los generales de Mubarak**

"El Consejo militar está integrado por los generales de Mubarak", señala a *Público* el economista y bloguero socialista Hosam el Hamalawy (arabawy.org), quien, con su impecable inglés, se ha convertido en uno de los rostros más internacionales de la revolución.

"El partido del régimen se está reorganizando y buena parte de los torturadores y criminales de la antigua Policía secreta han sido recolocados en la nueva agencia de seguridad o en el Ministerio del interior. ¡El oficial que ordenó mi arresto en el año 2000 tiene

un nuevo puesto!", afirma El Hamalawy.

A la represión se añaden algunas medidas políticas que han aumentado el malestar. El Gobierno interino ha anunciado una ley que castigará con una multa de 65.000 euros y hasta un año de cárcel a quien participe en protestas que "entorpezcan su trabajo". Y ha aprobado otra ley que eleva de 1.500 a 5.000 los miembros necesarios -repartidos por varias provincias- para crear un nuevo partido político.

"Eso dificulta toda actuación política y beneficia a los únicos que ya estaban organizados, los Hermanos Musulmanes", afirma la experta en derechos humanos y militante de izquierdas Elham Eidarous, quien recibe a este diario en su casa de El Cairo. "Por eso se ha extendido la creencia de que hay una especie de acuerdo entre el Consejo militar y los Hermanos, que probablemente se hayan comprometido a mantener el statu quo a cambio de garantizarse poder. Todo ello, con el beneplácito de Estados Unidos".

Al igual que otros muchos activistas, Elham abandonó su trabajo el 25 de enero, cuando comenzó la revolución. Desde

**La nueva etapa tiene ya su primer preso político: el bloguero crítico Mikel Nabil**

**Las protestas que «entorpezcan el trabajo» se penarán con un año de cárcel**

**«El partido del régimen se está reorganizando», dice un socialista egipcio**

entonces, está volcada en la creación de un nuevo partido político, la Alianza Popular Socialista.

"Hay diversos sectores que protagonizan la contrarrevolución -explica-, uno de ellos es el Consejo militar, con el general Tantawi al frente; otro es el propio partido del régimen y los antiguos miembros de la Policía secreta, que tratan de sembrar el caos con actuaciones violentas; y otro son los salafistas" (integristas islámicos).

Los grupos salafistas, minoritarios pero expertos en hacer ruido, han aparecido en escena. Abud el Zomor, puesto en libertad recientemente, ha salido por televisión pidiendo la aplicación de la sharia (ley islámica) y propugnando que a los ladrones se les corten las manos. Hace dos semanas, en la provincia de Qena, varios salafistas cortaron una oreja a un hombre al que acusaron de haber alquilado un piso a una prostituta.

**Un mal menor**

"Existe una teoría muy extendida, y es que están siendo jaleados por elementos del antiguo régimen", asegura en su despacho Hani Shukraleh, director del periódico *Al Ahram online*. "De hecho, en el último ataque a un barrio cristiano fueron identificados algunos individuos que antes trabajaban para Mubarak. La táctica de la dictadura ante situaciones de crisis siempre fue crear el caos para que el pueblo y la comunidad internacional dijeran: devolvamos el orden anterior con tal de mantener fuera a esta gente. Ahora los Hermanos Musulmanes se benefician de esta situación, porque así ellos pueden ser vistos como un mal menor frente a los salafistas".

Los obstáculos en esta nueva fase de la revolución egipcia son muchos. Pero eso no amilana a quienes son conscientes de que este es un momento crucial para sentar las bases para el cambio. "Ya sabíamos que esto no iba a ser fácil", señala Elham.

De momento, y a modo de advertencia, la Coalición 25 de Enero ya ha suspendido el diálogo con el Consejo militar. Y tanto esta agrupación como el resto de las fuerzas revolucionarias anuncian nuevas protestas.

"Los trabajadores y estudiantes protagonizan huelgas y manifestaciones a diario pidiendo justicia e igualdad -subraya el bloguero Hamalawy-, la calle es nuestra. Y eso es la primera fase de una revolución". •



plaza Tahrir de El Cairo. AP